

استبيان للطلبة والآباء STUDENT-PARENT SURVEY

Survey Date 10/30/2019 · Each Section MUST be Completely Filled in Where Applicable
تاريخ الاستبيان: 2019/10/30 يجب ملء كل قسم بالكامل، إذا كان ذلك ممكناً.

قد تتلقى مدارس ACPS منح مالية فيدرالية لتسجيل الطلاب المرتبطين فيدرالياً. إذا لم يكن ولي أمر الطالب أو الوصي الشرعي في العائلة يسكن أو يعمل على أراضي فيدرالية، فالرجاء إكمال القسم 1 وتوقيعه وكتابة التاريخ في أسفل النموذج.

يرجى الكتابة باللغة الإنجليزية فقط!

Section 1: STUDENT INFORMATION القسم 1: بيانات الطالب

Student Name: الاسم الأخير Last اسم الطالب: الاسم الأول First الاسم الأوسط Middle Student ID رقم تعريف الطالب
Address: العنوان: Number & Street الرقم والشارع City المدينة State الولاية Zip Code الرمز البريدي
Name of School اسم المدرسة Grade الصف الدراسي Birth Date تاريخ الميلاد Home Phone هاتف المنزل

If the above property is federal property, please enter the name of the property إذا كان العقار أعلاه عقاراً فيدرالياً، يُرجى إدخال اسمه

Section 2 – EMPLOYMENT INFORMATION: CIVILIANS ONLY working on federal property القسم 2- بيانات العمل: المدنيين العاملون لدى منشأة فيدرالية فقط

Parent/Guardian Name: اسم الوالد/الوصي: Last الاسم الأخير First الاسم الأول MI الاسم الأوسط Employer Name اسم صاحب العمل
Employer Address (Physical Location) عنوان صاحب العمل (مكان فعلي) Building Number & Street رقم البناية والشارع City المدينة State الولاية Zip Code الرمز البريدي
Federal Property Name (see back side for list of eligible federal properties) اسم المنشأة الفيدرالية (انظر الجانب الخلفي لقائمة المنشآت الفيدرالية المؤهلة)
Federal Property Address عنوان المنشأة الفيدرالية Number & Street الرقم والشارع City المدينة State الولاية Zip Code الرمز البريدي

Section 3 – PARENT/GUARDIAN EMPLOYMENT INFORMATION: UNIFORMED SERVICES PARENT/GUARDIAN القسم 3- بيانات عمل الوالد/الوصي: الوالد/الوصي يعمل لدى هيئة من الهيئات الحكومية الموحد

أدخل البيانات في هذا القسم إذا كان الوالد/الوصي في الخدمة الفعلية لدى إحدى الهيئات الحكومية الموحد في تاريخ ملء هذا الاستبيان. (إذا كان كلا والدا الأسرة يعملان لدى القوات المسلحة في وقت تاريخ ملء هذا الاستبيان، يُرجى ملء استمارة أخرى).

Student is not military connected – (Do not complete any further in Section 3) إذا كان ليس لدى الطالب صلة بالقوات المسلحة، فلا تملء أي شيء في القسم 3.

Branch of Active Service: فرع الخدمة الفعّية:

Air Force القوات الجوية Army الجيش Coast Guard حرس السواحل Marine Corps قوات مشاة البحرية Navy القوات البحرية

The Commissioned Corps of the National Oceanic and Atmospheric Administration – NOAA
الفيلق المساعد لدى الإدارة الوطنية للمحيطات والغلاف الجوي (NOAA)

The Commissioned Corps of the of the U.S. Public Health Services – USPHS
الفيلق المساعد لدى إدارة الصحة العامة الأمريكية (USPHS)

National Guard or Reserves mobilized by Presidential Executive Order 13223 of 9/14/2001 and Title 10 USC (Attach Copy of Activation Orders)

الحرس الوطني أو قوات الاحتياط المُعبّنة بموجب القرار الرئاسي التنفيذي رقم (13223)، الصادر بتاريخ 2001/9/14 والباب (10) من قانون الولايات المتحدة (يُرجى إرفاق نسخ من أوامر التشكيل)

National Guard; Reserve الحرس الوطني؛ قوات الاحتياط

Reserve; Student is a dependent of a member of the Reserve Forces (Army, Navy, Air Force, Marine Corps or Coast Guard).
قوات الاحتياط؛ يعول الطالب أحد العاملين لدى قوات الاحتياط (الجيش، أو القوات البحرية، أو قوات مشاة البحرية، أو حرس السواحل).

Parent/Guardian Name (Last, First and MI)
اسم الوالد/الوصي (الأول، والأوسط، والأخير)

Military Rank/Grade
الرتبة/الدرجة العسكرية

Section 4 – PARENT/GUARDIAN EMPLOYMENT INFORMATION: FOREIGN MILITARY القسم 4- بيانات عمل الوالد/الوصي: القوات المسلحة الخارجية

أدخل البيانات في هذا القسم إذا كان الوالد/الوصي في الخدمة الفعلية في تاريخ ملء هذا الاستبيان. إذا كان غير ذلك، فتجاوز هذا القسم.

Parent/Guardian Name (Last, First and MI) اسم الوالد/الوصي (الأول، والأوسط، والأخير)

Foreign Government Name اسم الحكومة الخارجية

Military Rank/Grade الرتبة/الدرجة العسكرية

Branch of Service فرع الخدمة

تُستخدم هذه المعلومات في دعم طلبنا بشأن الأموال الفيدرالية بموجب برنامج المساعدات Impact Aid Program (طبقاً للباب الثامن من قانون المدارس الابتدائية والثانوية). وقد تُقدّم هذه المعلومات إلى دائرة التعليم الأمريكية في حالة خضوع طلبنا المُقدّم للتدقيق؛ علماً بأنه يجب التوقيع على هذه الاستمارة وتاريخها حتى تتسلم مدارس Alexandria City Public Schools العامة حصتها العادلة من الأموال الفيدرالية. أشهد بموجب توقيعي على هذه الاستمارة بأن جميع المعلومات المطبوعة والمكتوبة بهذا النموذج دقيقة وكاملة اعتباراً من تاريخ الاستبيان.

Signature of Parent/Guardian توقيع الوالد/الوصي

Date [mm/dd/yyyy] التاريخ: [اليوم/الشهر/السنة]

المنشآت الفيدرالية المؤهلة

- محكمة ألبرت في. براين الفيدرالية، وعنوانها: 401 Courthouse Sq., Alexandria, VA 22314
- مركز عمليات الطوارئ ماونت ويزر، وعنوانه: 19844 or 19850 Blue Ridge Mountain Rd, Bluemont, VA 20135
- مقبرة أرلينغتون الوطنية، وعنوانها: Arlington, VA 22211
- محكمة مارتن في. بي بوستيتير، وعنوانها: 200 S Washington St, Alexandria, VA 22314
- حرم لانجلي التابع لوكالة الاستخبارات الأمريكية، وعنوانه: 1000 Colonial Farm Rd, McLean, VA 22101
- مركز قوات السطح الحربية البحرية، وعنوانه: 17320 Dahlgren Rd, Dahlgren, VA 22448
- مكتب الاستطلاع الوطني التابع لوكالة الاستخبارات الأمريكية، وعنوانه: 14675 Lee Rd, Chantilly, VA 20151
- هيئة الأرصاد الوطنية التابعة للإدارة الوطنية للمحيطات والغلاف الجوي، وعنوانها: 43858 or 43872 Weather Service Rd, Sterling, VA 20166
- مطار دالاس الدولي، وعنوانه: 1 Saarinen Ci, Sterling, VA 20166
- البنتاغون [اذكر موقع البناية في عنوان الشارع]: Arlington, VA 22202
- مركز مراقبة حركة المرور الجوية التابع لإدارة الطيران الاتحادية، وعنوانه: 825 E Market St, Leesburg, VA 20176
- مطار رونالد ريغان الوطني، وعنوانه: 1 Aviation Ci, Arlington, VA 22202
- مكتب بوتوماك تراكون التابع لإدارة الطيران الاتحادية، وعنوانه: 3699 Macintosh Dr, Warrenton, VA 20187
- مطار رونالد ريغان الوطني، وعنوانه: 2401 Smith Bv, Arlington, VA 22202
- المختبر والأكاديمية التابعان لمكتب التحقيقات الفيدرالي، وعنوانه: 2501 Investigation PW, Quantico, VA 22135
- مركز ستيفن إف أودفار هازي، وعنوانه: 14390 Air and Space Museum Pw, Chantilly, VA 20151
- مكتب فورت بيلفوار، وعنوانه: 9910 Tracy Loop, Fort Belvoir, VA 22060
- مركز البحوث ترنر-فايربانك، وعنوانه: 6300 Georgetown Pike, McLean, VA 22101
- مكتب فورت بيلفوار نورث (وكالة الاستخبارات الجغرافية المكانية)، وعنوانه: 7500 Geoint Dr, Springfield, VA 22150
- الحرس الوطني للجيش الأمريكي، وعنوانه: 111 S George Mason Dr, Arlington, VA 22204
- مكتب فرانكونيا جي اس ايه إل او سي، وعنوانه: 6808, 6810, 6999, or 7000 Loisdale Rd, Springfield, VA 22150
- مركز قوات احتياط الجيش الأمريكي، وعنوانه: 6901, or 6978 Telegraph Rd, Alexandria, VA 22310
- مكتب جورج بيه شولز التابع للمركز الوطني للتدريب على الشؤون الخارجية، وعنوانه: 4000 Arlington Bv, Arlington, VA 22204
- مكتب المدعي العام الأمريكي (USDOJ)، وعنوانه: 2100 Jamieson Ave, Alexandria, VA 22314
- حديقة جورج واشنطن التذكارية، وعنوانه: 700 GW Pw, VA 22101
- إذاعة حرس السواحل الأمريكي، وعنوانها: 7323 Telegraph Rd, Alexandria, VA 22315
- قاعة هيندرسون، وعنوانها: 1555 Southgate Rd, Arlington, VA 22214
- مكتب المسح الجيولوجي الأمريكي، وعنوانها: 12201 Sunrise Valley Dr, Reston, VA 20192
- مكتب المهندس هامفري، وعنوانها: 7701 Telegraph Rd, Alexandria, VA 22315
- مركز وارينتون للتدريب، وعنوانه: Site A, 8094 Shipmadilly Ln, Warrenton, VA 20186
- مبنى مكتب هيبلا فالي، وعنوانه: 6801 Telegraph Rd, Alexandria, VA 22306
- مركز وارينتون للتدريب، وعنوانه: Site B, 7471 Bear Wallow Rd, Warrenton, VA 20186
- قاعة القاعدة المشتركة ماير-هانديرسن، وعنوانها: Fort Myer, VA 22211
- مركز وارينتون للتدريب، وعنوانه: Site C, 7248 Sumerduck Rd, Remington, VA 22734
- قاعدة كوانتيكو لقوات المشاة البحرية، وعنوانه: 3250 Catlin Ave, Quantico, VA 22134
- مركز وارينتون للتدريب، وعنوانه: Site D, 22129 Confederate Rd, Elkwood, VA 22718
- بناية مكتب مركز مارك الفيدرالي، وعنوانه: 1897 N Beauregard St, Alexandria, VA 22350
- حديقة وولف تراب فارم، وعنوانه: 1551 Trap Rd, Vienna, VA 22182